

**Belgische Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1994-1995 (*)

10 FEBRUARI 1995

WETSONTWERP

**tot wijziging van de artikelen 748 en
750 van het Gerechtelijk Wetboek**

TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE
VOOR DE JUSTITIE

WETSONTWERP

**tot wijziging van de artikelen 747, 748
en 750 van het Gerechtelijk Wetboek**

Artikel 1 (nieuw)

In artikel 747, § 2, van het Gerechtelijk Wetboek,
gewijzigd bij de wet van 3 augustus 1992, worden de
volgende wijzigingen aangebracht :

1° Het eerste lid wordt vervangen door wat volgt :
« De voorzitter of de door hem aangewezen rechter
kan, op verzoek van ten minste een van de partijen,
de termijnen om conclusie te nemen bepalen. »

2° In de Franse tekst van het tweede lid, laatste
zin, worden de woorden « aux parties » vervangen
door de woorden « aux autres parties ». »

Zie :

- 1320 - 93 / 94 :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2 : Amendementen.
- N° 3 : Verslag.

(*) Vierde zitting van de 48^e zittingsperiode.

**Chambre des Représentants
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1994-1995 (*)

10 FÉVRIER 1995

PROJET DE LOI

**modifiant les articles 748 et 750
du Code judiciaire**

TEXTE ADOPTE PAR LA COMMISSION
DE LA JUSTICE

PROJET DE LOI

**modifiant les articles 747, 748 et 750
du Code judiciaire**

Article 1^{er} (nouveau)

A l'article 747, § 2, du Code judiciaire, modifié par
la loi du 3 août 1992, sont apportées les modifications
suivantes :

1° L'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :
« Les délais pour conclure peuvent être fixés, à la
demande d'au moins une des parties, par le président
ou par le juge désigné par celui-ci. »

2° A l'alinéa 2, dernière phrase, les mots « aux
parties » sont remplacés par les mots « aux autres
parties ». »

Voir :

- 1320 - 93 / 94 :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 : Amendements.
- N° 3 : Rapport.

(*) Quatrième session de la 48^e législature.

Art. 2 (vroeger art. 1)

In artikel 748, § 1, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wet van 3 augustus 1992, worden de woorden « of na bepaling van de rechtsdag overeenkomstig artikel 750, § 2, laatste lid », ingevoegd tussen de woorden « na het gezamenlijk verzoek om rechtsdagbepaling » en de woorden « zijn neergelegd ».

Art. 3 (vroeger art. 2)

Aan artikel 750 van hetzelfde Wetboek gewijzigd bij de wet van 3 augustus 1992, en waarvan de huidige tekst § 1 zal vormen, wordt een § 2 toegevoegd, luidend als volgt :

« § 2. Indien alle partijen conclusies hebben neergelegd, richt, bij gebreke van overeenstemming tussen hen, en na verloop van de termijn bepaald bij artikel 747, § 1, derde lid, de meest gerede partij een verzoek tot bepaling van de rechtsdag aan de voorzitter van de kamer waaraan de zaak is toegewezen; dit verzoekschrift wordt ter griffie neergelegd in zoveel exemplaren als er partijen zijn. Bij het verzoekschrift wordt een afschrift van de brief gevoegd waar- bij aan de andere partijen of, in voorkomend geval, aan hun advocaten is voorgesteld op gezamenlijk verzoek de rechtsdag bedoeld in § 1, te laten bepalen. Het wordt door de griffier bij gerechtsbrief aan de andere partijen ter kennis gebracht en in voorkomend geval bij gewone brief aan hun advocaten.

De andere partijen kunnen binnen vijftien dagen na de verzending van de gerechtsbrief, op dezelfde wijze, hun opmerkingen aan de voorzitter of aan de door hem aangewezen rechter doen toekomen. In dat geval wordt door de voorzitter gehandeld overeenkomstig artikel 747, § 2, vierde tot zesde lid.

Bij ontstentenis van reactie van de andere partijen op het door de meest gerede partij neergelegde verzoekschrift wordt de rechtsdag door de voorzitter bepaald. De griffier brengt deze ter kennis van de partijen bij gewone brief aan hun advocaten. Heeft een partij geen advocaat, dan verwittigt de griffier hem rechtstreeks bij gerechtsbrief. »

Art. 2 (ancien art. 1^{er})

A l'article 748, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du même Code, modifié par la loi du 3 août 1992, les mots « ou après la fixation conformément à l'article 750, § 2, dernier alinéa » sont ajoutés *in fine*.

Art. 3 (ancien art. 2)

A l'article 750 du même Code, modifié par la loi du 3 août 1992 et dont le texte actuel consistera le § 1^{er}, il est ajouté un § 2, rédigé comme suit :

« § 2. Si toutes les parties ont déposé leurs conclusions, la partie la plus diligente adresse, en l'absence d'accord entre elles et à l'expiration du délai prévu à l'article 747, § 1^{er}, alinéa 3, une demande de fixation au président de la chambre à laquelle l'affaire a été distribuée; cette requête est déposée au greffe en autant d'exemplaires qu'il y a de parties. Une copie de la lettre par laquelle il a été proposé aux autres parties ou, le cas échéant, à leurs avocats de requérir sur demande conjointe la fixation prévue au § 1^{er}, est également jointe à la requête déposée au greffe. Le greffier la notifie par pli judiciaire aux autres parties et, le cas échéant, par lettre missive à leurs avocats.

Les autres parties peuvent, dans les quinze jours de l'envoi du pli judiciaire et dans les mêmes conditions, adresser leurs observations au président ou au juge désigné par celui-ci. Dans ce cas, le président procède conformément à l'article 747, § 2, alinéas 4 à 6.

En l'absence de réaction des autres parties à la requête déposée par la partie la plus diligente, la fixation est effectuée par le président. Le greffier la notifie aux parties par lettre missive à leurs avocats. Si une partie n'a pas d'avocat, le greffier l'avise directement par pli judiciaire. »